



Prosesu Akizisaun Kilat ba PSIK ho Regra ne'ebé Problematiku

Mahein Nia Lian Nú. 140, 23 Maiu 2019



Foto: Media Ministériu Justisa, 2019

Fundasaun Mahein (FM)

Website: www.fundasaunmahein.org

2019



Kontiudu sira

Kontiudu sira	2
Introdusaun	3
Metodolojia	3
Orsamentu akizisaun ba kilat mai husi ne'ebé?	3
Kilat hira maka sei sosa ba PSIK?	4
Prosesu akizisaun ba kilat problematiku	5
Impostu ba kilat no munisoens	7
Konkluzau	8
Rekomendasaun	8
Bibliografia	9



Introdusaun

Tuir artigu 20 Decreto-Lei N.º 21/ 2014 de 6 de Agosto 1.ª Alteração ao Decreto-Lei n.º 15/2014, de 14 de Maio, Orgânica Polícia Científica Investigasaun Kriminal (PCIC/PSIK) kona-bá uzu no porte ba arma no tipu calibre arma fogu refere sei aprova liu husi Diploma Ministru Justisa nian. Nune'e iha loron 24 Maiu 2017 ho Diploma Ministerial Ministru Justisa nian aprova ona (*Diploma Ministerial N.º 33/2017 de 24 de Maio Aprova o Tipo e o Calibre das Armas de Fogo de Serviço do Pessoal da Polícia Científica de Investigação Criminal*) tipu calibre arma fogu ne'ebé pessoal PSIK sei uza maka tipu Pistola Calibre 9x19 mm.

Ho Diploma Ministerial ne'e, prosedementu akizisaun ba calibre arma fogu ba pessoal PSIK sira liu husi Proposta Diretor Nasional PSIK nian no aprova liu husi despaixu Ministériu Justisa nian. Nune'e, iha aniversariu ba dala-lima PSIK nian, Ministru Justisa ko'alia ba media nasional sira kona-bá prosesu sosa pistola ba pesoal PSIK sira daudaun ne'e iha ona faze aprovizionamentu.

Nune'e relatóriu ida ne'e buka hatene prosesu sosa pistola ba pesoal PSIK sira ne'ebé daudaun ne'e iha ona faze aprovizionamentu ho polémika.

Metodolojia

Metodolojia ne'ebé adopta iha relatóriu ida ne'e maka revizaun inisial ba dokumentu ofisial sira hanesan lei, dekretu-lei, diploma ministerial, rezolusaun governu no relatóriu sira husi Fundasaun Mahein (FM) rasik no husi media sira. Nune'e faze ikus husi prosesu ne'e, peskizador sira halo análiza no konklui relatóriu ida ne'e liu husi metodu ne'ebé FM adopta maka *Security Sector Discussion* (SSD). SSD hanesan diskusaun ne'ebé involve peskizador sira husi FM nian hodi diskute no análiza ba materia sira ne'ebé relasiona ho relatóriu ne'e nia no hamosu rekomendasaun sira.

Orsamentu akizisaun ba kilat mai husi ne'ebé?

FM nia leitura ba Livru Orsamentu Jeral Estadu (OJE) 2019 orsamentu ne'ebé aloka ba PSIK hamutuk US\$ 1,921,205.00 ho nia kategoria sira tuir mai ne'e.

OJE 2019 ba PSIK

Despeza	Orsamentu (\$)
Salariu no vensimentu	1,083,320.00
Bens no Servisu sira	574,885.00
Tranferensia Públika	-
Kapital Menor	263,000.00
Kapital Dezenvolvimentu	-
Total	1,921,205.00

Fontes: Livru OJE 2019

Normalmente orsamentu ne'ebé aloka hodi sosa ekipamentu ruma tama iha kategoria Kapital Menor. Nune'e iha OJE 2019 alokasaun orsamentu ba kategoria



Kapital Menor PSIK nian hamutuk US\$ 263,000.00. Husi total ida ne'e aloka US\$ 100,000.00 hodi sosa Ekipamentu Seguransa.

Iha Livru OJE 2019 PSIK nian iha kategoria Kapital Menor sosa ekipamentu seguransa ho montante US\$ 100,000.00 la klaru sosa ekipamentu seguransa saida? Los duni iha âmbito seguransa nian despeza sira nune'e "sosa ekipamentu seguransa" identiku ho "segredu" katak sei sosa ekipamentu sira hanesan kilat, munisoens no ekipamentu sira seluk.

Kilat hira maka sei sosa ba PSIK?

Tuir dadus ne'ebé FM asesu funsionariu ne'ebé daudaun ne'e existe iha PSIK hamutuk 119 ho nia detallu tuir mai ne'e.

Funsionariu PSIK

Funsionariu	Total
Rejime Espesial	105
Rejime Jeral	8
Rejime Casuais	6
Total	119

Fontes: PSIK - Balansu Realizasaun Atividade 2015 – 2018 (Primeira Edisaun)

Tuir alinea a) no b) n.º 1 artigu 5 *Diploma Ministerial N.º 33/2017 de 24 de Maio Aprova o Tipo e o Calibre das Armas de Fogo de Serviço do Pessoal da Polícia Científica de Investigação Criminal* kona-bá distriubuisaun arma fogu sei distribui ba autoridade polísia kriminal, investigador kriminal no pesoal auxiliar investigador kriminal.

Funsionariu ne'ebé daudaun ne'e existe iha PSIK iha Rejime Espesial hamutuk 105 . Iha ne'ebé Espesialista hamutuk 26, Espesialista Superior 4, Investigador Estajariu sira 30, Investigador 36, Investigador Xefe 8 no Coordenador 1.

Ho ida ne'e, pistola no munisoens hira maka sei sosa ba PSIK? Tuir informasaun ne'ebé FM asesu sei sosa kalibre pistola 9x19 mm ho total atus-ida (100) ba pesoal PSIK iha tinan ida ne'e¹. Serake ida ne'e suficiente ona ba membru PSIK Rejime Espesial sira? Ka sei sosa tan iha tinan sira tuir mai hodi kompleta ba membru PSIK sira ne'ebé seidak hetan?

Maibe tuir dadus ne'ebé FM asesu durante periodu 2015 – 2018 existencia PSIK nian, relatóriu PSIK nian hatudu to'o agora ema na'in lima deit foin hetan treinamentu utiliza kilat. Iha ne'ebé tinan 2016 Investigador na'in rua (2) hetan treinamentu espesilizadu instrutor tiru no jestaun seguransa durante semana tolu (3) no iha tinan 2017 investigador na'in tolu (3) tuir formasaun teknika asaltu no abordajen polisial durante semana ida iha Escola Polísia Judiciária – Portugal². Serake ho formasaun ne'ebé ho tempu badak ne'e, suficiente ona atu utiliza kilat/pistola?

¹ Tatoli: Agencia de Noticiosa de Timor-Leste. Loron 16 Maiu 2019

² PSIK – Relatóriu Balansu Realizasaun Atividade 2015 – 2018, Primeira Edisaun

Iha sorin seluk, aleinde PSIK halo formasaun kona-bá tiru pistola maibe forma mos tiru kilat boot sira. Serake sei sosa deit pistola ka sei sosa mos kilat boot ba PSIK? Hanesan hatudu iha imajen kraik ne'e pesoal PSIK sira treinu daudauk tiru kilat boot iha Escola Polícia Judiciária – Portugal.

Pesoal PSIK treinu pistola no kilat boot



Fontes: PSIK - Relatório Balansu Realizasaun Atividade 2015 – 2018, Primeira Edisaun

Prosesu akizisaun ba kilat problematiku

Tuir artigu 4 Diploma Ministerial N.º 33/2017 de 24 de Maio Aprova o Tipo e o Calibre das Armas de Fogo de Serviço do Pessoal da Polícia Científica de Investigação Criminal hatete “akizisaun ba arma fogu ba pesoal PSIK aprova husi Ministru Justisa tuir pedidu Diretor PSIK nian. Nune'e iha aniversariu PSIK nian ba dala-lima loron 14 Maiu 2019 Ministru Justisa ko'alia ba media nasional sira katak “Governu aprova ona pedidu sosa pistola no agora avansa ona ba aprovizionamentu” (Tatoli, 14 Maiu 2019).

FM nia haree desizaun sosa kilat/pistola ba PSIK la ho análiza ne'ebé rigorozu no la ho desizaun Konsellu Ministru nian. Tanba lakunas husi Diploma ne'ebé ko'alia kona-bá sosa armas/pistola ho deit desizaun ka despaixu ministru nian. Nune'e mos la iha norma ka regulamentu propriu ruma hodi defini kona-bá prosesu akizisaun ba armas no ekipamentu militar no seguransa nian. Bainhira la hadi'a lakunas sira ne'e no la iha regulamentu propriu ruma, possibilidade ministeriu idak-idak sei halo desizaun rasik hodi hola kilat/pistola ba institusaun investigador sira no seguransa sivil sira seluk.

Portantu iha kazu ida ne'e, Primeiru-Ministru rasik hanesan Xefe ba Governu la iha kuiñesementu ba prosesu sosa kilat no desizaun ne'e rasik la ho aprovasaun Konsellu Ministru nian. Ironiku liu-tan Primeiru-Ministru hatene prosesu sosa kilat ba PSIK liu husi fali media ka jornal (Tatoli, 16 Maiu 2019). Preokupasaun ne'ebé hanesan husi Ministru responsavel ba asuntu Defeza no Seguransa nian katak presiza tetu didiak PSIK bele lori kilat/pistola ka lae no tenke ho desizaun Konsellu Ministru nian (Tatoli, 15 Maiu 2019).

Timor-Leste iha lisaun kona-bá sosa kilat, liu-liu iha prosesu aprovizionamentu ne'ebé la transparente ka halo desizaun mesak-mesak ne'ebé la ho kuiñesementu Konsellu Ministru nian ikus mai sai polêmika. Ezemplu kazu ne'ebé akontese iha tinan 2012 bainhira PNTL sosa kilat husi PT. Pindad Indonézia, Konsellu Ministru seidauk aprova atu sosa no hatama kilat maibe Komandante-Jeral PNTL altura ne'eba hatama tiha ona kilat. Tanba prosesu ne'ebé la transparente, ikus mai Governu diside liu husi *Rezolusuan Governu N.º 13/2013 de 26 de Junho Criação de uma Comissão Eventual³ para Analisar o Processo de Aquisição de Armas da Polícia Nacional de Timor-Leste à Companhia Indonésia PT PINDAD (PERSERO)* hodi halo análiza ba prosesu akizisaun ba kilat. Rekomendasaun husi Komisaun Eventual nian ba Governu hadi'a planu akizisaun kilat iha tempu tuir mai ho prosesu sira ne'ebé orienta ba prinsipiu governasaun diak. Rekomendasaun prinsipal seluk maka Komisaun Eventual rekomenda ba Governu atu buka tuir hahalok sira ne'e hotu liu husi prosedementu legal sira ne'ebé maka iha, tantu disiplinár no kriminal⁴.

Tanba Governu la implementa rekomendasaun sira husi Komisaun Eventual nian, ikus mai desizaun Governu nian kontinua sees husi prinsipiu governasaun diak. Iha ne'ebé lejislasaun sira ko'alia kona-bá akizisaun ba armas no ekipamentu seguransa ho deit desizaun ka despaixu ministru nian.

³ Komisaun Eventual harii iha tinan 2013 husi Governu no nia kompetensia atu halo análiza ba prosesu akizisaun armas PNTL ne'ebé sosa iha PT. Pindad Indonézia (Persero). Komisaun nia kompozisaun kompostu husi representante ida husi Komisaun B Parlamentu Nasional, representante ida husi Prezidensia Repúblika, representante ida husi F-FDTL, representante ida husi Sekretaria Estadu ba Seguransa no representante ida husi Servisu Nasional Intelejensia (SNI). Relatóriu Komisaun Eventual nian finaliza no entrega ona iha loron 3 FEVEREIRU 2014.

⁴ Fundasaun Mahein (2014). Política Investigasaun Kilat iha Timor-Leste. Disponivel iha ne'e: http://www.fundasaunmahein.org/wp-content/uploads/2014/05/MNL_Nu.-78_21052014_Kilat-pdf.pdf

Impostu ba kilat no munisoens

Tuir artigu 11 Lei N.º 8/2008, de 30 de Julho, Lei Tributaria⁵ kona-ba sasan sira ne'ebé sujeita ba impostu no taxa sei selu tuir Aneksu II Lei ne'e ida ne'e nia haruka. Iha ne'ebé arma no munisoens sira ne'ebé importa tenke selu impostu 200% husi ninia valor (valor orsamentu ba armas no munisoens ne'ebé sosa). Maske nune'e iha n.º 2 artigu 3 Lei N.º 2/2019, de 7 de Fevereiro, Lei OGE 2019⁶ sei autoriza institusaun sira ne'ebé importa armas no munisoens sei selu impostu tuir valor ne'ebé difine ona iha número 9301-9307 iha tabela klasifikasaun Aneksu II Lei N.º 8/2008, de 30 de Julho, Lei Tributaria, exeptu (*kecuali*) PNTL no F-FDTL.

Tuir FM nia observasaun identifika iha Livru Orsamentu Jeral Estadu nian tinan 2019 ba PSIK iha Kapital Menor ne'ebé aloka espesifikamente ba sosa ekipamentu seguransa ho montante US\$ 100,000.00. Signifika katak bainhira PSIK hatama armas/pistola no munisoens sei hala'o tuir número 9301-9307 iha tabela klasifikasaun Aneksu II nian Lei N.º 8/2008, de 30 de Julho, Lei Tributaria nia haruka. Katak sei selu impostu ho valor ne'ebé doubru husi valor osan ne'ebé sosa ba armas/pistola no munisoens.

⁵ LEI N.º 8/2008 de 30 de Julho Lei Tributária, Artigo 11.º Bens sujeitos a imposto selectivo de consumo

1. Os bens enumerados na segunda coluna da tabela constante do n.º 1 do Anexo II estão sujeitos a imposto selectivo de consumo, com excepção dos:
 - a) Bens importados para Timor-Leste e isentos de imposto sobre as importações; ou
 - b) Bens exportados de Timor-Leste no prazo de vinte e oito dias após a sua produção ou importação, desde que o sujeito passivo do imposto selectivo de consumo entregue à Autoridade Bancária e de Pagamentos documento comprovativo da exportação dos bens.
2. A Administração Tributária pode prorrogar o período de vinte e oito dias previsto na alínea b) do n.º 1 do presente artigo, mediante requerimento por escrito do exportador, quando concluir que:
 - a) Circunstâncias fora do controlo do exportador impediram ou poderão impedir a exportação, dentro do prazo de vinte e oito dias a contar da produção ou da importação, de bens aos quais se aplica este artigo;
 - b) Devido à natureza dos bens ou às condições em que se deverá processar a exportação, não será possível exportar os bens a que se refere o presente artigo dentro do prazo de vinte e oito dias a contar da data da sua produção ou da sua importação.
3. Para efeitos da alínea b) do n.º 1 do presente artigo, só será aceite o documento comprovativo de exportação que:
 - a) Esteja certificado como correcto pelo serviço das alfândegas;
 - b) Seja entregue à Autoridade Bancária e de Pagamentos dentro do prazo de vinte e oito dias a contar da produção ou importação dos bens relativamente aos quais é requerida a isenção de imposto selectivo de consumo.

⁶ Lei N.º 2/2019, de 7 de Fevereiro, Lei Orçamento Geral do Estado (OGE) 2019, n.º 2 Artigo 3 "Não obstante o disposto no número anterior, em 2019 é suspensa a sujeição de armas e munições, para a PNTL e F-FDTL, a pagamento de imposto selectivo de consumo, nos termos de artigo 11 e anexo II da Lei No. 8/2008, de 30 de Junho, Lei Tributária.

Tabela klasifikasaun Impostu nian

Rubrica do Sistema Harmonizado de Classificação	Descrição Geral dos Bens	
2203	Cerveja	US\$ 1,90 por litro
2204-2206	Vinho, vermute e outras bebidas fermentadas (por exemplo, cidra, perada)	US\$ 2,50 por litro
2207, 2208	Álcool etílico (não desnaturado) e outras bebidas alcoólicas	US\$ 8,90 por litro
2401-2403	Tabaco e outros produtos derivados do tabaco	US\$ 19,00 por quilograma
2710	Gasolina, gasóleo e outros derivados de petróleo	US\$ 0,06 por litro
8703	Automóveis ligeiros de passageiros cujo valor exceda US\$ 70.000	35% do valor que exceda US\$ 70.000
9301-9307	Armas e munições	200% do valor
9613	Isqueiros para fumadores	12% do valor
9614	Cachimbos para fumadores	12% do valor
9706	Barcos de recreio e aviões privados	20% do valor

Fontes: Lei N.º 8/2008, de 30 de Julho, Lei Tributaria (Aneksu II)

Haree husi dispozisaun Lei rua iha leten ne'e hatudu katak ita prezisa tan orsamentu hodi finaliza prosesu akizisaun ba armas/pistola no munisoens ba PSIK.

Konkluzau

Prosesu sosa kilat ba PSIK daudaun ne'e iha ona faze aprovizionamentu maibe prosesu ne'e la ho desizaun Konsellu Ministru nian no Primeiru-Ministru hanesan Xefe ba Governu la iha kuiñesementu. Ikus mai desizaun sosa kilat ba PSIK la ho análise ne'ebé rigorozu mos. Timor-Leste iha ona lisaun kona-bá prosesu sosa kilat ne'ebé sai problematiku, no iha tinan 2014 Governu harii Komisaun Eventual ida hodi halo análise ba prosesu sira sosa kilat no rekomenda hodi hadia iha futuru kona-bá planu no regra akizisaun nian maibe to'o agora Governu la tau atensaun seriu ba rekomendasaun sira ne'e. Ikus mai desizaun Governu nian kontinua sees husi prinsipiu governasaun diak.

Tanba lakunas husi Diploma ne'ebé ko'alia kona-bá sosa kilat ho deit desizaun ka despaxu ministru nian. Nune'e mos la iha norma ka regulamentu propriu ruma hodi defini kona-bá prosesu akizisaun ba armas no ekipamentu militar no seguransa nian. Ida ne'e iha possibilidade ministeriu idak-idak sei halo desizaun rasik hodi hola kilat ba institusaun investigasaun sira no seguransa sivil sira seluk.

Nune'e FM rekomenda:

1. Rekomenda ba Governu prezisa kria norma ka regulamentu propriu ruma hodi defini kona-bá prosesu akizisaun ba armas, munisoens no ekipamentu militar no seguransa nian.
2. Rekomenda ba Governu prezisa hamosu ona Lei define kona-bá institusaun Estadu nian ida ne'ebé maka bele lori kilat.



Bibliografia

Decreto-Lei N.º 21/ 2014 de 6 de Agosto 1.ª Alteração ao Decreto-Lei n.º 15/2014, de 14 de Maio, Orgânica Polícia Científica Investigação Criminal (PCIC/PSIK)

Diploma Ministerial N.º 33/2017 de 24 de Maio Aprova o Tipo e o Calibre das Armas de Fogo de Serviço do Pessoal da Polícia Científica de Investigação Criminal (PCIC/PSIK)

Fundasaun Mahein (2014). Política Investigação Kilat iha Timor-Leste. Disponível iha ne'e: http://www.fundasaunmahein.org/wp-content/uploads/2014/05/MNL_Nu.-78_21052014_Kilat-pdf.pdf

Lei N.º 2/2019, de 7 de Fevereiro, Lei Orçamentu Geral Estado 2019

Lei N.º 8/2008, de 30 de Julho, Lei Tributaria

PSIK – Relatório Balansu Realização Atividade 2015 – 2018, Primeira Edição

Relatório Comissão Eventual Kona-bá Processo Aquisição Kilat PNTL iha PT. PINDAD (Persero). Relatório ne'e hasai iha lora 03 Fevereiro 2014.

Resolução Governu N.º 13/2013 de 26 de Junho, Criação de uma Comissão Eventual para Analisar o Processo de Aquisição de Armas da Polícia Nacional de Timor-Leste à Companhia Indonésia PT PINDAD (PERSERO)

TATOLI: Agência de Notícias de Timor-Leste. Disponível iha ne'e: www.tatoli.tl